

**Zeitschrift:** HTR Hotel-Revue  
**Herausgeber:** hotelleriesuisse  
**Band:** - (2009)  
**Heft:** 23

**Anhang:** Stellenrevue htr = Marché d'emploi htr  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# stellenrevue htr marché d'emploi

Der grösste Stellenmarkt der Branche  
Le principal marché de l'emploi  
de la branche

htrhotelrevue Nr. 23 / 4. Juni 2009

**AG**  
ACTIVE GASTRO ENG  
**Mit Eus startet Sie dural!**  
[www.activegastro.ch](http://www.activegastro.ch)  
Active Gastro Eng GmbH,  
Postfach, 8048 Zürich

**New Challenge**  
Personalberatung & Vermittlung  
Für Kader- und Fachstellen in  
bestausgewiesene Hotel- und  
Gastronomie-Betriebe.  
Gabriela Weber  
Telefon 044/201 24 66  
Seestrasse 160, 8002 Zürich  
gabriela.weber@newchallenge.ch  
www.newchallenge.ch

reception@hotelleriesuisse  
Schlüsselkompetenzen für  
den Hotelpfanz erwerben  
[www.hotelleriesuisse.ch/weiterebildung](http://www.hotelleriesuisse.ch/weiterebildung)  
Telefon 031 370 43 01  
hotelleriesuisse

[www.gastrojob.ch](http://www.gastrojob.ch)  
Topjobs und Gastrojobs – ganze Schweiz  
**GastroJob**  
Telefon 041 418 23 33 info@gastrojob.ch

**Inhalt / Sommaire**

Direktion/Kaderstellen .....	1-2
Deutsche Schweiz .....	2-5
Svizzera italiana .....	4
International .....	4
Suisse romande .....	6
Marché international .....	4
Demandes d'emploi .....	6
Aus- und Weiterbildung .....	6

Als Europas grösstes Alpin-Thermalbad verfügt das Bürgerbad über eine vielseitige Gastronomie. Ein Restaurant/Bar mit 50 Sitzplätzen und Terrasse (60 Plätze) sowie im Badebereich ein Selfservice Restaurant mit 110 Plätzen und eine Pizzeria (65 Plätze) mit Terrasse.  
Ab 1. Juli 2009 oder nach Vereinbarung suchen wir einen engagierten  
**Küchen- und Restaurationsleiter**  
Mit Innovation und Flexibilität stellen Sie die Organisation und Führung der Küche und Restauration im Bürgerbad sicher und arbeiten gerne selber aktiv mit.  
Sie verfügen über eine fundierte Ausbildung mit entsprechender Gastronomie und Führungserfahrung. Als eine fremdsprachengewandte, eigenständige und teamfähige Persönlichkeit mit ausgeprägter Dienstleistungsorientierung gehen Sie auf die Bedürfnisse unserer internationalen Gäste ein. Ebenso übernehmen Sie mit dem Team eine führende Rolle bei unseren speziellen und bekannten Thermen-Events.  
Aufgabenbereich  
Leitung der Küche und Restauration  
Speisen- und Getränkeangebotsgestaltung  
Einkauf, Lagerbewirtschaftung, Administration  
Personelle Führung der 16 Mitarbeiter in Küche und Service  
Budget- und Rechnungsverantwortung  
Wir bieten eine spannende Herausforderung  
Zeitgemässe Arbeits- und Anstellungsbedingungen  
Ein erfahrenes Team  
Fühlen Sie sich durch diese spezielle Herausforderung angesprochen? Möchten Sie Ihr Engagement in ein innovatives Thermalbad einbringen? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen an Stefan Röösl  
Bürgerbad Thermalbad, Personalbüro  
Rathausstrasse 32, 3954 Leukerbad VS  
direktion@burgerbad.ch

Wir suchen eine  
**Hoteldirektion**  
für unser traditionsreiches 4-Sterne-Hotel (110 Gästebetten) an einmaliger Lage in einem bekannten Bündner Ferien- und Sportort. Beabsichtigt ist eine Anstellung im vierten Quartal 2009. Wir wünschen uns eine Hoteldirektion mit entsprechender abgeschlossener Ausbildung, Erfahrung und gebührenden Umgangsformen, Freude am Hotelfach und englischen Sprachkenntnissen in Wort und Schrift.  
Ihre vollständige Bewerbung mit Foto senden Sie bitte unter Chiffre 2599-1432 an htr hotel revue, Monbijoustrasse 130, Postfach, 3001 Bern.

**CARLTON**  
RESTAURANTS & BAR  
Die Carlton Zürich AG umfasst das Carlton Restaurant im Herzen von Zürich mit seinen verschiedenen Räumlichkeiten für Events von 10-500 Personen, das James Joyce Bar-Restaurant mit Kapazitäten von 10-120 Personen und neu das Restaurant Adlisberg. Wir verwenden unsere internationale Kundschaft auf hohem Niveau und sind besonders für unsere Weinkompetenz bekannt. Flexibilität und Selbstständigkeit sind sehr wichtige Eigenschaften für unsere  
**Leiterin Events, Sales und Marketing 100%**  
Als Verkaufspersönlichkeit sorgen Sie für einen reibungslosen Ablauf in unserer Eventabteilung. Zu Ihren Hauptaufgaben zählen:  
- Verkauf von Anlässen in allen unseren Räumlichkeiten  
- Kundenberatung und -betreuung  
- Administrative Abwicklung inkl. Nachbearbeitung der Anlässe  
- Entwicklung und Durchführung von Marketingaktivitäten  
- Stammgästepflege und Neukundenakquisition  
Wir freuen uns auf Sie, wenn Sie Erfahrung in ähnlicher Position mitbringen und selbstständiges Arbeiten gewohnt sind. Der Abschluss einer Hotelfachschule oder Erfahrung in der Gastronomie sind von Vorteil. Sie zeichnen sich durch Zuverlässigkeit sowie Loyalität aus.  
Sind Sie an dieser abwechslungsreichen Aufgabe interessiert? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen zu. Wir freuen uns, Sie kennen zu lernen! Der Eintritt ist ab September oder nach Vereinbarung.  
Wir freuen uns auf Ihren Lebenslauf mit Foto an [dsegmue@carlton.ch](mailto:dsegmue@carlton.ch) oder Ihren Anruf.  
Carlton Zürich AG, Daniela Segmüller, Bahnhofstrasse 41, CH-8001 Zürich, Tel. +41 44 227 19 19  
[www.carlton.ch](http://www.carlton.ch)

**Arosa**  
BERGBAHNEN  
Wir suchen für unser Gipfel-Restaurant ab Herbst 2009 oder nach Vereinbarung ein  
**GASTGEBERPAAR oder GASTGEBER(IN)**  
Als serviceorientierte Persönlichkeit übernehmen Sie die Verantwortung für die Gesamtführung. Sie leiten ein motiviertes, junges und engagiertes Team von ca. 20 Mitarbeitern und werden in den Bereichen Personelles, Administration, Buchhaltung und Budgetierung von einer internen Stabsstelle unterstützt.  
Sie sind Küchenchef(in) auf gutem Niveau und verfügen über eine fundierte Ausbildung. Sie sind kreativ, frontorientiert, belastbar und blicken auf einige Jahre Berufserfahrung als Chef de Cuisine.  
Dann richten Sie bitte Ihre schriftliche Bewerbung an:  
AROSA BERGBAHNEN AG  
Seeblitzstrasse CH-7050 Arosa  
Telefon +41 (0)81 378 84 22  
Mail: [info@arosabergbahnen.ch](mailto:info@arosabergbahnen.ch)  
[www.arosabergbahnen.ch](http://www.arosabergbahnen.ch)

**Küchenchef für die Super-League**  
Unsere Gastronomie, bestehend aus Restaurant Walhalla mit toskanischer Küche und Brasserie mit einheimischen Spezialitäten, spielt auf gutem Niveau zuoberst in der Challenge-League. Alle sind zum Aufstieg in die Super-League bereit! Nur für das 11-köpfige Küchenteam fehlt noch die passende Führung.  
Wir - Ihre 4 zukünftigen Führungskollegen - haben konkrete Vorstellungen, welche Voraussetzungen Sie mitbringen müssen:  
•••• Sie passen zu uns, den 4 Leadern vom Walhalla.  
•••• Ihre Bildung und Erfahrung garantieren den Aufstieg in die Super-League. Sie ermöglichen die Teilnahme in Gastro-Führern und bei Wettbewerben.  
•••• Ihre Kochkünste sind genauso beeindruckend wie die von Ihnen angerichteten Teller.  
•••• Sie lieben und kennen die toskanische und italienische Küche.  
•••• Sie sind ein echter Teamplayer und führen Ihr Team mit klaren Zielvorgaben zu tollen Leistungen (Ihr Team besteht aus 3 Köchen, 1 Pasticciere, 1 Pizzaiolo, 4 Lehrlingen und 2 Stewards).  
•••• Das tägliche Briefing, sowie regelmässige Schulungen und die Lehrlingsausbildung sind für Sie selbstverständlich.  
•••• Im Hygienebereich verstehen Sie bei Abweichungen genauso wenig Spass wie wir und sind sich gewöhnt, täglich persönlich zu kontrollieren.  
Von uns erhalten Sie alles, was Sie zur Zielerreichung brauchen. Wir sind top organisiert und arbeiten wo nötig prozessorientiert. Stimmen Umsatz und Küchenrendite ebenso wie PK und BA, dann spüren sie das deutlich auf Ihrem Konto!  
Bitte bewerben Sie sich mit Foto und per E-Mail bei [director@hotelwalhalla.ch](mailto:director@hotelwalhalla.ch) oder, wenn Sie konservativ sind, per Post. Ich freue mich so oder so!  
Uns Majer  
Walhalla-Gastgeber seit über 10 Jahren  
**Best Western**  
**Hotel Walhalla**  
St. Gallen  
Bahnhofplatz | CH - 9001 St. Gallen  
Telefon +41 71 228 28 00  
[www.hotelwalhalla.ch](http://www.hotelwalhalla.ch)  
[director@hotelwalhalla.ch](mailto:director@hotelwalhalla.ch)

**Seerestaurant**  
Seedorf  
Am Weg der Schweiz  
Das Seerestaurant in Seedorf UR ist ein Betrieb der Gotthard Raststätte A2 Uri AG. Das Restaurant ist von März bis Ende Oktober geöffnet. Zu unseren Gästen zählen wir Einheimische und Wanderer am Weg der Schweiz.  
Sind für Sie Freundlichkeit, Einsatzbereitschaft und Qualität die Basis Ihrer Arbeit und möchten Sie gerne in einem erfolgreichen Unternehmen in der Innerschweiz arbeiten? Wenn ja, dann sind Sie der Kader-Mitarbeiter, den wir suchen.  
Wir vergeben die Position  
**Betriebsleiter/-in Seerestaurant**  
Dafür suchen wir eine motivierte, engagierte Persönlichkeit mit abgeschlossener Kochausbildung, mehrjähriger Berufserfahrung und Freude an der Dienstleistung. Erfahrung in Mitarbeiterführung, hohes Qualitätsbewusstsein und Gästeorientierung, Einsatzbereitschaft, positive Einstellung und aktive Mitarbeit im operativen Tagesgeschäft sind Voraussetzung.  
Wir bieten eine Ganzjahresstelle mit marktgerechter Personal- und Lohnpolitik. Wenn Sie diese Herausforderung anspricht, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugnissen und mit einem Bild ihres besten Lächelns.  
Gotthard Raststätte A2 Uri AG, 6467 Schattdorf  
Gaby Walker, Personalleitung  
[www.gotthardraststaette.ch](http://www.gotthardraststaette.ch)  
Für weitere Auskünfte steht Ihnen Roland Baltermi, Tel. 041 870 72 72, gerne zur Verfügung.  
**Gotthard**  
Raststätte

**DER FREIBURGER TOURISMUSVERBAND**

schreibt folgende Stellen aus:

**Direktionssekretär/in**

(50%)

**Ihr Anforderungsprofil:** Lizient in Rechtswissenschaften, deutsche Muttersprache und**Assistent/in «Werbung und Verkauf»**

(100%)

**Ihr Anforderungsprofil:** Fachausbildung, wenn möglich mit vorheriger Erfahrung in Tourismus/Marketing, deutsche Muttersprache**Weitere Anforderungen und unser Angebot:** [www.fribourgregion.ch/job](http://www.fribourgregion.ch/job)**Stellenantritt:** 1. September 2009 oder nach Vereinbarung**Angebote mit Gehaltswünschen, den üblichen Unterlagen und Foto** sind an folgende Adresse zu senden: Persönlich – Herrn Jacques Dumoulin, Direktor, Freiburger Tourismusverband, Postfach 1560, 1701 Freiburg.**Letzter Termin: 26. Juni 2009.****Vreni Giger**  
Jägerhof St. Gallen  
Köchin des Jahres 2003

Ich suche per 10. August oder nach Vereinbarung

**1. Frontmitarbeiter/in  
Sommelier/Anfangs-Chef de Service**

Sind Sie zwischen 22 und 30 Jahre alt, m/w, haben Freude am Betreuen der Gäste an der Front, Sie haben gute Weinkenntnisse oder sind gar ein Weinfreak? Sie sind sprachgewandt und einfach ein gewinnendes Wesen?

Dann rufen Sie mich bitte an für einen ersten Kontakt:  
Tel. 071 245 50 23, Hotel-Restaurant Jägerhof, 9000 St. Gallen  
[www.jaegerhof.ch](http://www.jaegerhof.ch)

crans-montana 2112m

Zur Eröffnung unseres neuen alpinen Restaurants oberhalb von Crans-Montana suchen wir per sofort und in Jahresstelle:

**1 Küchenchef (m/w)  
1 Jungkoch (m/w)**

Ihre Aufgaben in Zusammenarbeit mit dem Besitzer sehen wie folgt aus:

- die Küche in Betrieb nehmen
- Beratung beim Einkauf von Küchenmaterial und -utensilien
- Neueröffnung der Küche gewährleisten
- Gestalten einer innovativen, authentischen alpinen Speisekarte mit hoher Qualität

Sind Sie jung (max. 35 Jahre alt), dynamisch, flexibel, ausgeglichene und sportlich (Ski, Wandern, Mountainbike), dann ermöglichen wir Ihnen eine aussergewöhnliche Gelegenheit, in unserer Bergwelt Ihre Kreativität unter Beweis zu stellen. Damit unser Team komplett ist, fehlen uns noch

**1 Person für den Unterhalt des Gebäudes  
(mit Fahrausweis)**Lieben Sie die Arbeit in der Natur und möchten Sie in Ihrer Berufslaufbahn einen Gang höherschalten? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen.  
Err-Chetzeron SA, CP 93, 3963 Crans-Montana 1 oder [info@chetzeron.ch](http://info@chetzeron.ch) [www.chetzeron.ch](http://www.chetzeron.ch)**HEIDEN**Kurverein Heiden  
im Appenzellerland über dem Bodensee

Der Kursaal Heiden wird DAS Seminar- und Kongresszentrum in der Ostschweiz. Die Betriebsöffnung erfolgt Anfang 2010. Der Kurverein Heiden sucht auf 1. Oktober 2009 oder nach Vereinbarung eine verantwortungsbewusste Persönlichkeit als

**Kursaal-Gastgeber/in**

Sie sind erste Ansprechperson für unsere Seminar- und Kongressgäste und andere Nutzende des Kursaals. Mit Ihrem Innovationsgeist, Ihrer Gastfreundlichkeit und Ihrem Unternehmerherz prägen Sie den Kursaal in seiner neuen Ausgestaltung. Sie bringen einen Abschluss einer Höheren Fachschule in der Fachrichtung Hotellerie/Gastronomie oder langjährige Erfahrung in ähnlichen Funktionen sowie eine Weiterbildung in Marketing und Verkauf mit. Idealerweise verfügen Sie über ein Netzwerk in der Region.

Zu den Hauptaufgaben gehören:

- Führung der gesamten Organisation und Abwicklung mit den Gästen/ Kunden/Caterer nach einem hohen qualitativen Standard
- Marketing/Verkauf, insbesondere Akquisition von Seminaren/Kongressen/Veranstaltungen
- Anlassorganisation, insbesondere für Dritte als «Generalunternehmer»
- Wirtschaftliche Betriebsführung, Führung der Aushilfskräfte für Gastronomie, Hauswartung und Reinigung
- Rapportierung gegenüber der Gemeinde als Gebäudeeigentümerin
- Umsetzung der Branchenlösung Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz im Gastgewerbe.

Wir bieten eine den Anforderungen, der Ausbildung und Erfahrung entsprechende Besoldung.

Wenn selbständiges und speditives Arbeiten, Belastbarkeit, Durchsetzungsvermögen und Sozialkompetenz sowie Geschick im Umgang mit Gästen zu Ihren Stärken gehören, dann sind Sie für uns die richtige Person.

Für allfällige Fragen steht Ihnen Herr Sandro Agosti, Geschäftsführer Kurverein Heiden, unter Tel. 071 898 33 01 gerne zur Verfügung.

Ihre vollständige Bewerbung senden Sie bitte an den Kurverein Heiden, z.H. Herr Sandro Agosti, Bahnhofstrasse 2, 9410 Heiden, [sandro.agosti@appenzell.ch](mailto:sandro.agosti@appenzell.ch), [www.heiden.ch](http://www.heiden.ch)

Lieben Sie Ihren Beruf? Sind Sie flexibel und einsetzbar und stehen die Zufriedenheit der Gäste für Sie an erster Stelle?

Dann sind Sie bei uns richtig!

Ab sofort oder nach Vereinbarung suchen wir eine freundliche, ausgebildete und gepflegte

**Servicefachkraft m/w,**

die mit kompetentem Fachwissen und Liebe zum Detail unsere Gäste begeistert. Ausserdem sucht unser Küchenteam Verstärkung von einem motivierten und einsetzbar.

**Jungkoch oder Chef de partie.**

Gerne begrüssen wir Sie zu einem persönlichen Vorstellungsgespräch in unserem historischen Hotel-Restaurant im Herzen des Kantons Aargau.

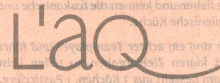
Sabine und Daniel Goetschi, Gasthof zum Kreuz, Obere Dorfstrasse 1, 5034 Suhr



Die Krone ist ein traditionsreiches und topmodernes 4-Sterne-Tages- und Bankethotel mit umfangreichen Cateringaktivitäten im Herzen des Kantons Aargau. Wir suchen eine/n

**Bankettverkäufer/in**

Sie verfügen über eine abgeschlossene Berufsausbildung im Gastgewerbe mit Erfahrung im Bereich F&amp;B, haben fundierte PC-Kenntnisse, sind stark in Rhetorik und bei Verkaufsgesprächen, können vernetzt denken und organisieren, sprechen Englisch und Französisch? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

**Hotel Krone, Herr Otto Gerber, Kronenplatz 20  
CH-5600 Lenzburg**Telefon ++41 +62 886 65 65  
Fax ++41 +62 886 65 00

RESTAURANT &amp; EVENTS

Für das L'AO, das Restaurant am Pfäffikersee im Zürcher Oberland mit direktem Seeanstoss und mehreren Veranstaltungsräumen für Events jeglicher Art, suchen wir eine/n

**Chef de Partie**

In dieser Funktion sind Sie mitverantwortlich für die Mise en place, die Qualität der Speisen und Kreativität der Gerichte.

Wir erwarten von Ihnen eine abgeschlossene Berufsausbildung mit ca. 5 Jahren Berufserfahrung. Sie sind es sich gewohnt, mit marktfrischen Produkten zu arbeiten, haben eine speditve und exakte Arbeitsweise sowie Freude an Ihrer Arbeit.

Sie sind begeisterungsfähig, arbeiten selbstständig und sind ein Teamplayer mit einer positiven Lebenseinstellung.

Für diese anspruchsvolle Stelle suchen wir eine belastbare Persönlichkeit für ein mittelfristiges Engagement. Wir bieten unter anderem ein kreatives Arbeitsumfeld, ein faires Gehalt, eine interessante Herausforderung mit Weiterbildungsmöglichkeiten in einem motivierten Team.

Eintritt: per sofort oder nach Vereinbarung.

Interessiert? Bitte senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen elektronisch oder auf dem Postweg an:

L'AO Gastronomie AG, Claudia Zweifel, Usterstrasse 39, 8330 Pfäffikon, [www.lao.ch](http://www.lao.ch) - Mail: [claudia.zweifel@lao.ch](mailto:claudia.zweifel@lao.ch)**Bocken:**

Unser stilvolles und aussergewöhnliches Seminar- und Eventhotel hat eine auf vier Häuser verteilte, einmalige Ambiance. Es verfügt über 40 Hotelzimmer und 14 Seminarräume sowie eine Eventhalle für 200 Personen. Das Hotel, im Besitz einer Schweizer Grossbank, liegt inmitten von einzigartigen Kunstwerken, eingebettet in der Natur und doch in Stadtnähe.

Für unsere Hotelerception suchen wir per **sofort** oder nach Vereinbarung eine/n**Réceptionisten/-in 100%**

In dieser interessanten Funktion tragen Sie die Verantwortung für das Check-in und Check-out unserer Gäste. Nebst der Ausführung aller administrativen Arbeiten an der Réception garantieren Sie unserer anspruchsvollen und internationalen Kundschaft eine professionelle und dienstleistungsorientierte Betreuung.

**Ihr Profil**

- Abgeschlossene Ausbildung an der Réception oder als Hotelkauffrau/-mann
- Sehr gute Sprachkenntnisse (D/E)
- Freude im Umgang mit Menschen und ausgeprägte Kundenorientierung
- Gute EDV-Kenntnisse sowie Protel sind von Vorteil
- Sympathische Erscheinung sowie freundliche Umgangsformen
- Überdurchschnittliche Sozialleistungen

**Wir bieten**

- Hohe Eigenständigkeit in einem spannenden und herausfordernden Umfeld
- Aus- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Überdurchschnittliche Sozialleistungen

**Haben wir Sie neugierig gemacht?** Herr Stephan Schué freut sich auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen.Seminarhotel Bocken  
Stephan Schué, Hotel Manager  
Bockenweg 4  
8810 Horgen  
Telefon 044 727 55 55  
[stephan.schue@bocken.ch](mailto:stephan.schue@bocken.ch)  
[www.bocken.ch](http://www.bocken.ch)

managed by SV

**Reha  
Rheinfelden**

• Klinik • Tageszentrum • Ambulatorium

Die **Reha Rheinfelden** ist ein medizinisches Rehabilitationszentrum. Sie verfügt über 186 Betten für neurologische und muskuloskeletale Rehabilitation, eine Station für Frührehabilitation für schwerstbetroffene neurologische Patientinnen und Patienten, ein Neurologisches Tageszentrum, ein Ambulatorium für neurologische und muskuloskeletale Behandlungen und ambulante Rehabilitationsprogramme, verschiedene Spezialsprechstunden, eine Memory Clinic, ein Schmerzzentrum, ein Spine-and-Brain Center, ein Rehazentrum für Sklerodermie und ein Pädiatrisches Therapiezentrum.Zur Ergänzung unseres Küchenteams von 17 Mitarbeitenden suchen wir ab **1. September 2009** oder nach Vereinbarung eine/n motivierte/n**Diätkoch/Diätköchin**

Beschäftigungsgrad 100%

**Wir bieten Ihnen**

- In der Regel jedes zweite Wochenende frei
- Durchschnitt 42 Std./Woche
- Arbeitszeiten von 8.00 – 13.15 Uhr und 16.00 – 19.15 Uhr

**Es erwarten Sie bei uns**

- Ein aufgestelltes und motiviertes Team
- Eine sehr moderne und helle Küche
- Ein interessantes Tätigkeitsfeld
- Permanente Fort- und Weiterbildung

**Wir legen besonderen Wert auf**

- Sauberes und hygienisches Arbeiten
- Teamfähigkeit
- Fachkompetenz
- Flexibilität, Einsatzbereitschaft und Belastbarkeit
- Selbstständigkeit

Nähere Informationen gibt Ihnen Herr H.P. Frey, eidg. dipl. Küchenchef, Telefon 061 836 50 80.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an das Personalwesen, Kennwort Küche. E-Mail: [bewerbung@reha-rhf.ch](mailto:bewerbung@reha-rhf.ch)• Salinenstrasse 98 • CH-4310 Rheinfelden • [www.reha-rheinfelden.ch](http://www.reha-rheinfelden.ch)  
• Telefon 061 836 51 51 • Fax Medizin 061 836 53 53 • [info@reha-rhf.ch](mailto:info@reha-rhf.ch)  
• Fax Administration 061 836 52 52

# kneipp hof

8374 Dussnang • www.kneiphof.ch

**Wir sind**  
ein modernes Rehabilitationszentrum mit Hotelambiente mit 157 Zimmern in der Region Wil (SG). Täglich werden in unserem Haus bis zu 160 Gäste mit Vollpension und Diätmenues gepflegt. Zudem verfügen wir über ein öffentliches Restaurant mit 70 Plätzen und einen Bankettsaal mit 100 Plätzen.

Wir suchen per Mitte August oder nach Vereinbarung eine/einen

## Sous-Chef m/w (100% - Pensum)

### Ihr Aufgabengebiet

- Tägliche Mitwirkung bei der Zubereitung der Gästemenus
- Kontrolle des à la Carte - Postens
- Überwachung und Instruierung der Küchenbrigade
- Mitverantwortung für die Einhaltung der Hygienevorschriften
- Vertretung des Küchenchefs bei dessen Abwesenheit

### Wir erwarten

- Abgeschlossene Lehre als Koch
- Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung
- Einige Jahre Erfahrung als Sous-Chef
- Kompetent in der Lehrlingsausbildung
- Flexibilität, Einsatzwille, Durchhaltevermögen und gute Sozialkompetenzen
- Qualitätsbewusstsein

### Wir bieten

- eine abwechslungsreiche und selbständige Tätigkeit
- einen komfortablen und hellen Arbeitsplatz
- Attraktive Anstellungsbedingungen

Unser Küchenchef Herr Rudolf Erismann freut sich auf Ihre Bewerbung mit Lebenslauf und Foto.

Ihr Rehaszentrum mit Hotelambiente



kneipp-hof Dussnang AG, Kurhausstrasse 34, CH-8374 Dussnang

## SAAS FEE

Für das bekannte Ausflugsziel Bergrestaurant SPIELBÖDEN suchen wir für die kommende Sommersaison ab 24.06.2009

## KOCH

sowie

## SERVICEMITARBEITERIN (gelernt oder mit Erfahrung)

Bewerbung an spielboden@bluewin.ch oder telefonisch ab 6. 6. 2009 an Sebastian Voide: +41 79 332 43 38

Für unser neu renoviertes Restaurant an zentraler Lage in Laufen suchen wir ein

## Wirte-Ehepaar

- Restaurant mit Sälli, ca. 60 Sitzplätze
- Terrasse an historischer Schlossmauer, ca. 30 Sitzplätze
- nach Wunsch zusätzlich Vinothek 75m²
- neu renovierte 3 1/2-Zimmer-Wohnung mit schöner Terrasse

Sind Sie interessiert? Rufen Sie uns an, wir geben Ihnen gerne nähere Auskunft. Tel. 032 391 99 81



restaurant höchhus  
höchhusweg 17  
3612 steffisburg  
033 457 70 72

per sofort / n.v.: ausgewiesene  
**SERVICEFACHKRAFT (100%)**

Gediegenes Ambiente, Gourmet-Küche und perfekter Service. Unseren zahlreichen und treuen Gästen bieten wir den unvergesslichen Gaumenschmaus.

Ihre freundliche, hilfsbereite Art und die Fähigkeit, auch in hektischen Zeiten lächelnd den Topservice zu bieten, qualifiziert Sie für diese tolle Aufgabe.

Bewerbungen per Post oder E-Mail an:

markus.walder@gaumenschmaus.ch  
weitere Infos: www.höchhus.ch

## Restaurant GRUND Grindelwald

Für die kommende Sommersaison suchen wir ab 1. Juni 2009 in unser dynamisches Team begeisterungsfähige Mitarbeiter

## Service und Aushilfe

Sie sind flexibel und arbeiten gerne an einem schönen Ort, dann erwarten wir gerne Ihren Anruf oder Ihre Bewerbung.

Restaurant/Kiosk Grund  
Grund 10, 3818 Grindelwald  
Tel. 033 828 75 75, 079 765 70 30  
rest.grund@bluewin.ch

## HOTEL ELITE

DAS HOTEL ELITE IST EIN \*\*\*\*BUSINESSHOTEL IM ZENTRUM DER UHREN- UND KOMMUNIKATIONSSTADT BIEL UND GIBT SEIT 75 JAHREN ALS DAS FÜHRENDE HAUS AM PLATZ. MIT 67 ZIMMERN UND 7 JUNIORSUITEN, EINEM BANKETT- UND SEMINARBEREICH BIS ZU 300 PERSONEN, DER TREND-BAR «BARAMUNDOK» UND DEM KLASSISCHEN «BRASSERIE RESTAURANT ELITE» BIETEN WIR UNSEREN GÄSTEN EIN UMFANGREICHES ANGEBOT.

ZUR UNTERSTÜTZUNG UNSERER JUNGEN TEAMS SUCHEN WIR FÜR DIE TREND-BAR «BARAMUNDOK» EINEN

## STELLVERTRETENDER CHEF DE BAR

AB 1. JULI 2009 ODER NACH VEREINBARUNG

WELCHER TAGSÜBER WIE AUCH AM ABEND FÜR EINEN REIBUNGSLOSEN SERVICE-ABLAUF SORGT, HABEN SIE FREUDE AN DER GÄSTEBETRIEUE, KÖNNEN EIN JUNGES TEAM FÜHREN SOWIE MOTIVIEREN UND HABEN EIN FLAIR FÜR COCKTAILS – DANN SIND SIE DIE PERSON, DIE WIR SUCHEN!

SENDEN SIE UNS IHRE BEWERTUNGSUNTERLAGEN AN UNTERSTEHENDE ADRESSE ODER RUFEN SIE UNS FÜR WEITERE INFORMATIONEN EINFACH AN.

HOTEL ELITE, HERR RÉMY FISCHER – VIZEIDIREKTOR  
BAHNHOFSTRASSE 14, 2501 BIEL/BIENNE  
TEL: 032 / 328 77 23  
ODER REMY.FISCHER@HOTELELITE.CH

## RESTAURANT SCHLOSSGARTEN ANDREA & MITTI

Für unser Restaurant Schlossgarten, welches direkt im Dorfczentrum von Schöftland (AG) liegt, suchen wir

- einen kompetenten und erfahrenen Chef de Service
- gelernte Servicefachangestellte
- sowie Chef de partie

Wir erwarten von Ihnen:

- überdurchschnittlichen Einsatz und Engagement
- fundiertes Fachwissen
- kundenorientiertes und betriebswirtschaftliches Denken und Handeln
- selbständiges und organisiertes Arbeiten
- Teamplayer-Fähigkeiten
- junges und dynamisches Auftreten
- Freude und Identifikation mit dem Beruf

Wir bieten Ihnen:

- neuen und lebhaften Betrieb
- selbstverantwortliches und vernetztes Arbeiten
- leistungsgerechten Lohn
- abwechslungsreichen Betrieb mit: Gourmet, Bistro, Bar, Bankett u. v. m.
- Unser Motto: «Gastronomie mit Überraschung und viel Herz»
- Mitglied eines engagierten Teams zu werden, wo auch Ihre Ideen und Inputs Platz haben

Überzeugen Sie uns von Ihren Qualitäten und werden Sie ein neues Mitglied in unserem Team. Weitere Informationen entnehmen Sie auf unserer Homepage: www.schlossgarten-schoeftland.ch

Ihre komplette Bewerbung senden Sie bitte an:

Sieböcker & Mitterbacher  
Restaurant Schlossgarten  
Dorfstrasse 3  
5040 Schöftland

Wir freuen uns, Sie kennen zu lernen.

## Gourmet Restaurant Hotel Alpenblick

Richard und Yvonne Stöckli  
3812 Wilderswil-Interlaken  
Tel. 033 828 35 50 - Fax 033 828 35 51  
www.hotel-alpenblick.ch

Ein starker Auftritt inmitten der Jungfrau-Region  
Spielen Sie bei uns die 1. Geige im Service-Team  
Unser Gourmetstübeli ist ausgezeichnet mit 1 Stern Michelin und 17 Punkten Gault Millau.

## - Servicefachangestellte-r (Jahresstelle möglich)

Sie haben Erfahrung im gepflegten Gourmet-Service und fundierte Weinkenntnisse. Zusammen mit der Gastgeberin Frau Stöckli sind Sie bereit, ein motiviertes Team zu führen und Gäste zu verwöhnen.

Senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen und wir werden alles Weitere gerne mit Ihnen persönlich besprechen.

## HOLIDAY

Your sunny side of life!

Das Hotel Holiday ist das \*\*\*-Standard-Seminar- und Businesshotel in Thun. Das Hotel verfügt über 58 Zimmer und 1 Suite, mit 110 Betten, einen gepflegten Gastronomiebetrieb mit einzigartiger Gartenterrasse sowie Bankett- und Cateringbereich. Wir sind gemäss Q-Gütesiegel zertifiziert.

Für unseren lebhaften und abwechslungsreichen Betrieb suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine

## Réceptionistin (100%)

### Ihre Hauptaufgaben:

Die Kundenzufriedenheit ist unser oberstes Gebot. Allgemeine Arbeiten im Front- und Back-Office-Bereich wie Check-in, Check-out und Erstellen von Offerten und Bestätigungen gehören zu Ihrem Hauptaufgabenbereich. Kenntnisse mit dem Fidelio-Hotelprogramm sind von Vorteil.

Ihr Profil: Sie haben eine erfolgreiche, abgeschlossene Ausbildung als Hotelfachfrau. Sie sind eine flexible, junge und aufgeschlossene Persönlichkeit. Für Sie sind ein gepflegtes Erscheinungsbild und sehr gute Umgangsformen selbstverständlich. Sie sind teamfähig, engagiert und verantwortungsbewusst, dies setzen wir voraus. Kenntnisse in Fremdsprachen wie Englisch und Französisch sind von Vorteil.

Ihre sympathische Art befähigt Sie, auf allen Ebenen zu kommunizieren.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto.  
Claudia Wunsch  
Chef de Réception  
HOTEL RESTAURANT HOLIDAY  
Gwattstrasse 1  
3604 Thun  
Telefon 033 334 67 67

Das UniversitätsSpital Zürich (USZ) ist mit seinen rund 6'000 Mitarbeitenden eines der wichtigsten Zentren des schweizerischen Gesundheitswesens. Es bietet in 42 Kliniken und Instituten medizinische Leistungen von höchster Qualität. Die Direktion Betrieb ist Dienstleisterin innerhalb unseres Spitals. Sie erbringt eine Fülle von Dienstleistungen für Patienten, Besucher sowie für interne Kunden. Für die Abteilung Gastronomie suchen wir per 1. September 2009 oder nach Vereinbarung eine/n

## Diätkoch/Diätköchin mit Erfahrung

### Ihre Hauptaufgaben

Als versierte Fachperson gewährleisten Sie eines nach neuesten ernährungswissenschaftlichen Erkenntnissen ausgerichtetes attraktives und abwechslungsreiches Gastronomieangebot für Patienten und Mitarbeitende. Sie stellen alle Diätkostarten her sowie prüfen und erstellen Diätrezepte. Zudem sind Sie mitverantwortlich für die Ausbildung von Lernenden. Die Mitarbeitenden setzen Sie entsprechend ihren Fähigkeiten ein und fördern diese. Bei dieser Tätigkeit werden Sie regelmässig auch am Wochenende eingesetzt.

### Ihr Profil

Um diese anspruchsvolle Tätigkeit wahrnehmen zu können, bringen Sie eine abgeschlossene Ausbildung und Erfahrung in der Diätküche mit. Wenn Sie bereits erste Führungserfahrungen sammeln konnten, ist dies von Vorteil. Wichtiger ist uns Ihre Sozialkompetenz, Einsatzbereitschaft, Belastbarkeit und Flexibilität, welche Ihnen helfen, herausfordernde Situationen zu meistern. Zudem verfügen Sie über gute EDV-Kenntnisse (Word/Excel).

### Unser Angebot

Wir bieten Ihnen ein interessantes und vielseitiges Aufgabengebiet in einem offenen, multikulturellen, qualifizierten und motivierten Team sowie ein vielseitiges Angebot an internen Weiterbildungsmöglichkeiten und eine Besoldung nach kantonalen Richtlinien.

Nehmen Sie die Herausforderung an! Richten Sie Ihre schriftliche Bewerbung bitte per Post an: UniversitätsSpital Zürich, Human Resources Management, Herr Ralph Weller, Schmelzbergstrasse 24, 8091 Zürich. Für Fragen steht Ihnen gerne Herr Andreas Heiniger, Leiter Diätküche, gerne zur Verfügung. Telefon 044 255 93 41, www.usz.ch

UniversitätsSpital  
Zürich

## BÜRGENSTOCK HOTELS &amp; RESORT

Die Bürgenstock Hotels & Resort sind ein einzigartiges Hoteldorf im Herzen der Zentralschweiz, 450 Meter über dem Vierwaldstättersee. Durch die Einzigartigkeit unseres Resorts begeistern wir unsere Gäste und unsere Mitarbeiter/innen gleichermaßen.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir nach Übereinkunft:

## COMMIS PATISSIER

Wunschprofil Abgeschlossene Berufslehre als Konditor, Confiseur  
Berufserfahrung  
Anstellungsdauer 1. Juli 2009 bis Ende Dezember 2009

## CHEF DE PARTIE RESTAURANT «TAVERNE 1879»

Wunschprofil Abgeschlossene Berufslehre  
Berufserfahrung in der gutbürgerlichen Schweizer Küche  
Flexibel, vielseitig und kreativ  
Anstellungsdauer Per sofort oder nach Übereinkunft bis Ende Oktober 2009

Wir bieten eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem dynamischen Team und ein hohes Mass an Selbstständigkeit. Fühlen Sie sich bereit für eine Zukunft auf dem Bürgenstock? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.



**BÜRGENSTOCK HOTELS & RESORT**  
Heike Bühlmann, Leiterin Personal  
6363 Obbürgen, Telefon +41 41 612 99 00  
hr@buergenstock-hotels.ch www.buergenstock-hotels.ch

## Schönried BE

Für unseren vielseitigen  
Restaurationsbetrieb

## HORNEGGLI

suchen wir für die  
Wintersaison 2009/2010  
einen belastbaren

## KÜCHENCHEF

30-40 Jahre  
Deutsch/Italienisch  
evtl. Französisch sprechend  
Bewerbungen mit Foto an  
bmogliazzi@bluewin.ch

## Ihr Lächeln hat Zukunft



Sie haben Teamgeist, die Hotellerie ist Ihre Leidenschaft und Sie möchten beruflich vorankommen? Dann kommen Sie zu Accor, dem Marktführer der europäischen Hotellerie mit über 30 Hotels in der Schweiz und 4000 Hotels weltweit.

Für unser neues HOTEL ETAP in LUZERN suchen wir ab 1. 7. 2009 folgende Mitarbeiter:

- REZEPTIONIST/IN
- NACHTPORTIER

Sie sind im Besitz eines Fähigkeitsausweises oder einer vergleichbaren Ausbildung und haben bereits etwas Berufserfahrung. Sie sind motiviert und haben Lust, in einem jungen und dynamischen Team zu arbeiten, gute Sprachkenntnisse in D/E oder F.

## Wir bieten Ihnen:

- Arbeiten, wo andere Urlaub machen, in überwältigender Berglandschaft
- Attraktive Anstellungsbedingungen
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Perspektiven zur Weiterentwicklung
- Angenehmes Arbeitsumfeld
- Vorteile der Gruppe Accor

Zögern Sie nicht, senden Sie uns Ihr Dossier.

Für nähere Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung:

ETAP HOTEL LUZERN  
PLZ-Opening Büro  
c/o HOTEL IBIS - ROTHTRIST  
Zu Hd. Herr Gregor Lukic  
Helblingstrasse 9  
4852 Rothrist  
Tel. 079 422 80 25  
E-Mail: H6782-GM@accor.com



**Stadt Zürich**  
Liegenschaftenverwaltung

Die Liegenschaftenverwaltung der Stadt Zürich bewirtschaftet nebst 9'000 Wohnungen auch ein bedeutendes Portefeuille mit kommerziellen Objekten. Zu diesen gehören 62 Restaurants und 19 Verpflegungskioske, die wir an selbstständige Betreiber und Betreiberinnen vermieten.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n initiative/n

Gastroniefachfrau/-mann für die  
Bewirtschaftung eines Portefeuilles

## Ihre Hauptaufgaben

- Kundenbetreuung, Führen von Kennzahlen
- Konzeptentwicklung, Wirtschaftlichkeitsanalysen und Mieterevaluation
- Mitentwickeln und Begleiten von Renovations- und Umbauvorhaben
- Verfassen von Mietverträgen und Kreditanträgen

Sie verfügen über eine gastgewerbliche sowie kaufmännische Aus- und Weiterbildung und bringen Erfahrung im Bewirtschaften von Gastronomiebetrieben mit. Sie sind mit den verschiedenen Betriebsabläufen und technischen Einrichtungen vertraut und kennen die Branchentrends. Auch sind Sie in der Lage, Verträge mietrechtskonform abzufassen. Zu Ihren Stärken zählen nicht zuletzt Verhandlungsgeschick sowie ein gewandter schriftlicher und mündlicher Ausdruck.

Weitere Auskünfte erhalten Sie von Peter Ascarì, Bereichsleiter, Tel. 044 412 52 72, oder Thomas Imfeld, Personalverantwortlicher, Tel. 044 412 52 55. Informationen über uns finden Sie auf [www.stadt-zuerich.ch/lvz](http://www.stadt-zuerich.ch/lvz). Wir freuen uns auf Ihre Unterlagen.

Liegenschaftenverwaltung der Stadt Zürich  
Strassburgstrasse 9, Postfach, 8022 Zürich

Thomas Imfeld, Personalverantwortlicher  
E-Mail: [thomas.imfeld@zuerich.ch](mailto:thomas.imfeld@zuerich.ch)

Eine Dienstabteilung des Finanzdepartements

ESPLANADE \*\*\*\*\*  
HOTEL RESORT & SPA

Moderne Hotelkultur in historischen Räumen; 67 Zimmer und Suiten;  
Restaurant, Panoramaterrasse, Bar, Konferenzräumlichkeiten;  
erholende Oase für Wellness, Schönheit und Fitness.

Per Anfang Juli suchen wir einen Mitarbeiter mit Erfahrung in 4\*- oder 5\*-  
Hotels für folgende freie Stelle:

## CHEF DE PARTIE m/w

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen  
ESPLANADE HOTEL RESORT & SPA  
Via delle Vigne 149, 6648 Minusio/Locarno  
E-Mail: [sonja.nowaczyk@esplanade.ch](mailto:sonja.nowaczyk@esplanade.ch) / [www.esplanade.ch](http://www.esplanade.ch)



## S Club®

SELECTIVE HOTELS & RESIDENCES

S Club is an international hotel management company. The headquarters are located in Zurich's Seefeld district. At your earliest convenience, or by mutual consent, we will be looking to hire a customer-focused and independent minded

## Sales Manager (f)

## Job profile:

- Managing new and existing markets for our resort hotels in Courcheval (F) and Mauritian
- International travel - involving visiting trade fairs, tour operators and corporate customers
- Sales audit (Fidelio)
- Development and design of sales literature and website

## Your profile:

- You are a graduate of a hotel management school, preferably in Lausanne
- You have professional experience working in exclusive hotels and international sales activities
- You write extremely proficiently in English and have advanced-level competence in French, German and if possible in Russian
- You are an excellent communicator, a self-starter and highly motivated

If you are interested in applying for this position, please send your complete application to S Club, Jürg Reinger, GM, at the address below.

S Club Selective Hotels & Residences AG  
Seefeldstrasse 35, 8034 Zürich  
Tel. +41 (0)43 343 98 54, E-mail: [info@sclubhotels.com](mailto:info@sclubhotels.com)



## Finden Sie Ihren Traumjob mit hoteljob.ch!

Einfach unter [www.hoteljob.ch](http://www.hoteljob.ch) den gewünschten Job-Code eingeben und direkt das Stellenangebot ansehen.

Viel Erfolg bei der Suche!

## Die Stellenplattform für Hotellerie, Gastronomie und Tourismus.

### Direktion/Geschäftsleitung

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Stv. Geschäftsführer	Region Zürich/Schaffhausen	J2528
Vizedirektor/In 5* ab August 2009	Region Graubünden	J2471

### Verkauf/Marketing

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Sales Manager (w/m)	Region Zentralschweiz	J2475
Teammitglied Seminar & Saalreservation	Region Mittelland (SO, AG)	J2463

### Kaufmännisch/Finanzen/HR/IT

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Assistent/In Personalwesen 5* Hotel	Region Graubünden	J2469

### Réception/Front Office

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Réceptionist/in	Region Basel	J2466
Réceptionistin	Region Zentralschweiz	J2522
Shift-Leader/Réception	Region Zürich/Schaffhausen	J2537
Rezeptionistin	Region Zentralschweiz	J2440
Night Manager (m/w)	Region Basel	J2472
Doorman/Chasseur	Region Zürich/Schaffhausen	J2477

### Food & Beverage

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
F&B Assistent (m/w)	Region Basel	J2436
Restaurant- & Bar-Manager	International	J2533
Restaurants-Verantwortlicher	Region Zürich/Schaffhausen	J2476
Einkäufer/in	Region Basel	J2467
F&B Controller (m/w)	Region Zürich/Schaffhausen	J2529

### Küche

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Koch m/w	Region Bern	J2543
Chef de Partie m/w (Neueröffnung) – Züritsch	Region Zürich/Schaffhausen	J2470
Chef Entremetier	Region Zürich/Schaffhausen	J2473
Dynamischer Koch mit kreativen Ideen	Region Bern	J2527
Küchenchef (m/w)	Region Basel	J2535
Koch mit Pâtisserie-Erfahrung Tagesstelle	Region Basel	J2536
Chef Pâtissier	Region Zürich/Schaffhausen	J2538
Commis de cuisine 100%	Region Zürich/Schaffhausen	J2456
Commis de cuisine (m/w)	Region Zürich/Schaffhausen	J2530
Commis de Cuisine m/w	Region Graubünden	J2443
Küchenchef (m/w)	Region Basel	J2453
Chef de partie	Region Mittelland (SO, AG)	J2452
Küchenchef m/w	Region Bern	J2542
Küchenchef	Region Graubünden	J2480

### Service/Restauration

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Chef de Service (m/w)	Region Zürich/Schaffhausen	J2524
Aushilfe für Frühstücks-Service (Stundenlohn)	Region Bern	J2479
Chef de Service & Servicefachangestellte	Region Mittelland (SO, AG)	J2451
Chef de service (Dauerstelle 100%)	Region Zürich/Schaffhausen	J2455
Chef de service (Dauerstelle 100%)	Region Zürich/Schaffhausen	J2539
Chef de Service m/w	Region Mittelland (SO, AG)	J2462
ServicearbeiterIn	Region Zürich/Schaffhausen	J2541
Chef de rang (Dauerstelle 100%)	Region Zürich/Schaffhausen	J2454
Servicefachangestellte/n	Region Basel	J2438
Servicearbeiter m/w	Region Zürich/Schaffhausen	J2446
Servicearbeiter m/w	Region Graubünden	J2442
Servicefachangestellte(r) Chef de Rang m/w	Region Graubünden	J2468
Sommelier	Region Ostschweiz	J2465
Betriebsassistent m/w	Region Zürich/Schaffhausen	J2445
Chef de rang	Region Bern	J2478
Servicefachangestellte/r und Servicefach-Aushilfe	Region Bern	J2523

### Bar/Events/Bankett

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
1. Maître d'hôtel	Region Bern	J2441
Chef de Service Bankett	Region Zürich/Schaffhausen	J2540
Barman/-frau	Region Basel	J2534

### Hauswirtschaft

Position, Arbeitgeber	Ort	Job-Code
Restaurationsfachfrau/-mann	Region Mittelland (SO, AG)	J2464
Gruppenleiter/in Reinigungsdienst	Region Basel	J2439

### Express Stellengesuche

1	2	3	4	5	6
B303	Catering/Service	80	D	per sofort	D
B287	Chef de rang oder Stv. Chef de Service	87	CH	per sofort	D F E
B302	Direktor/Vizedirektor	73	CH	per sofort	D F E SPANISCH
B32	F&B, FO	61	I	per sofort	D F E
B298	Hilfskoch	87	CH	per sofort	D
B165	Hoteldirektion/Geschäftsführung/Management	56	CH	per sofort	D F E
B310	Kellner	82	FR	per sofort	D F E
B308	Koch	69	E	per sofort	D F E
B312	Küchenchef	68	CH	per sofort	D F E
B313	Praktikum als Koch	87	CH	per sofort	D
B319	Rezeption/Administration/Assistenz Geschäftsleitung/ Human Resources	82	CH	per sofort	D F E

1 Referenznummer – Numéro des candidats  
 2 Beruf (gewünschte Position) – Profession (Position souhaitée)  
 3 Alter – Age  
 4 Nationalität – Nationalité  
 5 Eintrittsdatum – Date d'entrée  
 6 Sprachkenntnisse – Connaissances linguistiques

Stand per 02.06.09. Aufgeführte Stellenangebote könnten zum Zeitpunkt der Erscheinung bereits nicht mehr aktuell sein.

# Wo sich Angebot und Nachfrage trifft

## htr stellenrevue – der grösste Stellenmarkt der Branche

Wir schicken Ihnen gerne unsere Mediadokumentation  
**Telefon 031 370 42 37**  
**insetate@htr.ch**

**chetzeron**  
crans-montana 2122m

Pour l'ouverture de notre tout nouveau restaurant d'altitude nous recherchons de suite et à l'année:

- 1 chef de cuisine (m/f)**
- 1 cuisinier(ère)**

En collaboration avec le propriétaire votre tâche sera de:  
- mettre en place la structure  
- participer aux achats de matériel  
- gérer la mise en route de la cuisine  
- créer une carte de cuisine alpine de qualité supérieure

Si vous êtes jeune (max 35 ans), dynamique, flexible, stable, sportif (ski/marche/vélo) alors nous vous offrons une expérience sur un site exceptionnel.

Nous recherchons également pour une entrée à convenir

- 1 homme de maison (avec permis de conduire)**
- 1 serveur ou une serveuse (F-D)**

Vous aimez le travail et la nature, vous désirez monter d'un cran, alors nous nous réjouissons de vos candidatures à:

Err-Chetzeron SA, CP 93, 3963 Crans-Montana 1 ou info@chetzeron.ch www.chetzeron.ch

**Stellenvermittlungen Aus- und Weiterbildung**



**DOMINO GASTRO**  
Personal - Vertraut  
www.dominogastro.ch  
Tel. 055 415 52 80  
personal@dominogastro.ch  
für Bewerber kostenlos.

Wir vermitteln **gratis gute Stellen** in guten Hotels der ganzen Schweiz für **qualifiziertes Hotelpersonal**.  
Verlangen Sie das Anmeldeformular.

**Stellenvermittlungsbüro Hotelia**  
A. Noh, Bollwerkstrasse 84, 4102 Binningen (Schweiz), Tel./Fax 061 421 10 09  
www.hotelia.ch

**GASTRO-UNTERNEHMER AUSBILDUNG IN DREI STUFEN. BERUFSBEGLEITEND.**

**MIT AUSBILDUNGS-CHECKS NOCH BIS 31. DEZEMBER 2009**

Profizieren Sie von der Seminarvergünstigung von Fr. 500.- für G2 und von Fr. 700.- für G3 und bestellen Sie heute noch die detaillierten Unterlagen

**GASTRO SUISSE**  
Gastro-Unternehmerausbildung  
Blumenfeldstrasse 20  
CH-8046 Zürich  
Telefon 0848 377 111  
Telefax 0848 377 112  
weiterbildung@gastrouisse.ch  
www.gastrouisse.ch

\*Seminarvergünstigung dank Qualifizierungsinitiative für den touristischen Arbeitsmarkt, unterstützt durch das Staatssekretariat für Wirtschaft seco

# Gelesen von Entscheidungsträgern!

Wir schicken Ihnen gerne unsere Mediadokumentation.

Telefon 031 370 42 37, inserate@htr.ch

**htr** hotel revue

**IMPRESSUM**

**htr hotel revue - stellen revue / marché de l'emploi**

Der Stellenmarkt für Hotellerie, Gastronomie, Tourismus und Freizeit  
Le marché de l'emploi pour l'hôtellerie, la restauration, le tourisme et les loisirs

Herausgeber / Editeur: hotelleriesuisse, 3001 Bern  
Verlag und Redaktion / Edition et rédaction: Monbijoustrasse 130, Postfach, 3001 Bern, Telefon 031 370 42 22, Telefax 031 370 42 23

Chefredaktion / Rédactrice en chef: Elisabeth Hombeier  
Verlagsleitung / Chef d'édition: Barbara König

Kundenberatung / Conseiller à la clientèle: Michael Müller, Béda-Urs Schönenberger  
Anzeigen-Innendienst / Service des annonces: Angela Di Renzo, Delia Piscopo, Patricia Nobs Wynn

E-Mail: inserate@htr.ch / www.hoteljob.ch

**Anzeigentarif (pro mm und Spalte) / Tarif des annonces (par mm et colonne):**

- Frontseite / Première page: Fr. 1.70 (exkl. MwSt. / sans TVA)
- Direktion / Direction: Fr. 1.60 (exkl. MwSt. / sans TVA)
- Kaderangebote / annonces cadres / Tourismus: Fr. 1.60 (exkl. MwSt. / sans TVA)
- Stellenausschreibungen / Offres d'emploi: Fr. 1.50 (exkl. MwSt. / sans TVA)
- Stellensuche / Demandes d'emploi: Fr. 1.50 (exkl. MwSt. / sans TVA)
- Zuschlag Aufschaltung Internet: 1 Wo. Fr. 50.-, 2 Wo. Fr. 70.-, 1 Mo. Fr. 100.- (pro Anzeige)
- 1 GzD bis Freitag vor Erscheinen möglich - weitere GzD kosten pro Auszug Fr. 30.-

Termin:	Nr. 24/2009	Nr. 25/2009	Nr. 26/2009	Nr. 27/2009
- Ausgabe	11. 6. 2009	18. 6. 2009	25. 6. 2009	2. 7. 2009
- Erscheint	8. 6. 2009	15. 6. 2009	22. 6. 2009	29. 6. 2009
- Anzeigenschluss	<b>Mo. 12.00 Uhr</b>			

Herstellung / Production: Buechler Grafino AG / Druckzentrum Bern, 3001 Bern

WEMF-beglaubigt 2007/08 / contrôlé REMP 2007/08, verkaufte Auflage / tirage vendu: 10 092, Gratisauflage / tirage gratuit: 1289

(Druckauflage / tirage imprimé: 18 000)

Die in dieser Zeitung publizierten Inserate dürfen von Dritten weder ganz noch teilweise kopiert, bearbeitet oder sonstwie verwertet werden. Ausgeschlossen ist insbesondere auch eine Einspeisung auf Online-Dienste, unabhängig davon, ob die Inserate zu diesem Zweck bearbeitet werden oder nicht. Der Verleger und die Inserenten versagen ausdrücklich die Übernahme auf Online-Dienste durch Dritte. Jeder Verstoß gegen dieses Verbot wird vom Verlag rechtlich verfolgt.